

ПАЦІЄНТ

ДЖАСПЕР ДЕВІТ



Рою, який навчив мене бачити найкраще в собі, а не гірше з того, що уявляли про мене інші.

Цей рукопис був опублікований у кількох постах із заголовком «Чому я майже покинув медицину» на MDconfessions.com — неактивному веб-форумі для медичних працівників, який у 2012 році отримав офлайн-статус. Один із моїх друзів, випускник Єльського університету 2011 року, особливо зацікавлений медициною, архівував публікації і, знаючи про мій інтерес до нібито правдивих хоррор-історій, люб'язно поділився ними. Як ви зауважили, автор оригіналу писав під псевдонімом, і всі спроби розпізнати його справжню особистість або інших учасників історії були марними, оскільки, щоб уникнути їхнього з'ясування, він, ймовірно, змінив низку ідентифікаційних деталей.

13 березня 2008 року

~~1000~~

Я пишу це, оскільки не впевнений, чи причасний до якоїсь страшної таємниці, чи божевільний. Як для практикуючого психіатра, це, очевидно, невтішні новини і з точки зору етики, і з точки зору кар'єри. Однак, оскільки не можу повірити в те, що я — божевільний, публікую цю історію. Бо ви, мабуть, єдині, хто може вважати, що таке можливо. Для мене це питання відповідальності перед людством.

Перш ніж розпочати, зауважу, що я хотів би бути більш конкретним у тому, що стосується імен і місць, про які тут згадую. Утім, мені потрібно не втратити роботу. І, попри унікальність мого випадку, я не хочу опинитися у чорних списках медичних і психіатричних закладів як людина, котра розголошує таємниці пацієнтів. Отже, події, які я описую в цьому обліковому записі, є правдивими. Імена та місця довелося змінити, аби зберегти кар'єру, намагаючись водночас захистити своїх читачів.

Кілька деталей: ця історія трапилася на початку 2000-х років у державній психіатричній лікарні США. Моя наречена Джоселін — надзвичайно розумна, сумлінна і безмежно вродлива дівчина — вивчала творчість Шекспіра і зосередилася на своїй докторській дисертації про роль жінок у п'єсі про Короля Ліра. Через цю дисертацію, а також намагаючись залишитися якомога ближче до неї, я вирішив, що ходитиму на співбесіди лише у шпиталі Коннектикуту.

Потрапивши до однієї з найпрестижніших медичних шкіл Нової Англії та проживаючи в суворій та шанованій місцевості того ж регіону, мої наставники були особливо прискіпливими щодо мого подальшого професійного кроку. Призначення у маловідомі, із недостатнім фінансуванням шпиталі були для простих смертних із чортзна яких околиць, а не лікарів, які отримали дипломи із написом «Lux et Veritas», і, особливо, не для медиків, які, як і я, відчайдушно старалися під час навчання та практики.

З іншого боку, я не міг менше турбуватися про таку професійну перевагу. Невтішні спогади з дитинства про систему психічного здоров'я, а саме — як моя матір була поміщена в спеціальну лікарську установу з параноїдальною шизофренією, змусили мене більше зацікавитись подоланням проблем у сфері медицини, ніж зайняттям високих посад.

Однак, аби влаштуватися на роботу навіть у найгірший шпиталь, мені знадобилися відгуки. Один із особливо примхливих лікарів, до яких я звернувся, знав завідувача сусідньої державної лікарні ще з часів навчання у медичній школі. Він сказав мені, що робота під керівництвом цієї жінки заважатиме мені навчатися шкідливим звичкам, і, можливо, наш «надмірно відчутний альтруїзм» буде для нас взаємовигідним. Я охоче погодився: почасти лише для того, аби отримати відгук, а ще тому, що лікарня — маленьке похмуре місце, яке рекомендував мені професор, і яке заради уникнення судового позову називатиму Психіатричною лікарнею штату Коннектикут, — повністю відповідала моїм уподобанням. Це

був один із найбільш недофінансованих і корумпованих шпиталів у системі охорони здоров'я штату Коннектикут.

Якби я не був прихильником наукового мислення, яке не охоплює розгляд антропоморфізованих природних явищ, мені б і не здавалося, що під час першої поїздки до лікарні на співбесіду навіть атмосфера намагалася попередити мене. Якщо ви бували у Новій Англії навесні, то знаєте про раптові погодні неприємності. Адже, перепрошую в Фореста Ґампа, клімат у Новій Англії — це як мішок із лайном: що б ви не отримали, воно смердітиме.

Але навіть за стандартами Нової Англії це був жахливий день. Вітер гуляв деревами і з силою скаженого бика ляснув спочатку мене, а потім мою автівку. Дощ тарабанив по лобовому склі. Дорога, яку я бачив лише завдяки напіввидимим склоочисникам, нагадувала темний вугільний шлях до чистилища, розмежованого тьмяним жовтим кольором і плівкою автомобілів, якими керували мандрівники, більше схожі на фантомів, ніж на справжніх людей. Туман наповнював повітря загрозливими, мовчазними кучерями, які поширювалися, змушуючи навігатор ризикувати на безлюдній сільській дорозі.

Щойно з туману почали вимальовуватися ознаки моєї зупинки, я з'їхав з дороги і почав наближатися до першого із того, що здавалося лабіринтом похмурих смуг, похованих у тумані. Якби не видрукувані вказівки Marquest, я, мабуть, годинами блукав би, намагаючись знайти шлях угору гірськими стежками із серпантинами, які збивали з пантелику

та знущалися над навігатором поміж горами до Психіатричної лікарні штату Коннектикут.

Але якщо заїзд до цього місця видався неприємним, то це була дрібниця порівняно із тим, що я відчув, заїхавши на парковку і вперше побачивши Психіатричну лікарню штату Коннектикут. Сказати, що місце справило на мене сильне і неприємне враження, було би найдипломатичнішою оцінкою. Комплекс був надзвичайно величезним. Як для недостатньо профінансованого місця, він відображав своєрідний занепад колись шанованої установи, яку занедбано через нехтування. Коли я проїжджав повз покинуті, що перетворилися на руїни, будівлі, які, напевно, з вицвілої, розламаної червоної цегли та з'їденого плющем коричневого каменю зводили підопічні, я навряд чи міг уявити, що хтось тут колись працював, не кажучи вже про проживання в тих примарних гробницях, які нагадували величезний пам'ятник гнилі. Таким був шпиталь Психіатричної лікарні штату Коннектикут.

Біля центру кампусу, додаючи своїм покинутим братам жалюгідності, височіла будівля, яка, попри скорочення бюджету, була відкритою, — головний корпус лікарні. Навіть у своїй порівняно функціональній формі ця жахлива будівля з червоної цегли виглядала так, ніби створена для того, щоб зробити усе, що завгодно, окрім як розвіяти тіні у свідомості людини. Її піднесена форма, в якій переважали суворі прямі кути, з кожним вікном, закритим прямокутним отвором, здавалася дизайном, спрямованим на те, щоб посилити відчай і зробити життя людини ще похмурішим. Навіть масивні білі сходи, які вели до дверей будівлі, — єдине, що було додано для

орнаменту, — більше нагадували щось вибілене, ніж пофарбоване. Дивлячись на це, я підсвідомо відчув фантомний запах стерилізувальних речовин. Жодна будівля з тих, які я бачив, здавалося, не настільки досконало втілювала суворі, похмурі лінії.

Парадоксально, але інтер'єр будівлі був надзвичайно чистим і доглянутим, але безбарвним і суворим. Занудний працівник рецепції спрямував мене до кабінету завідувача на останньому поверсі. Ліфт кілька хвилин тихо гудів, перш ніж раптово і несподівано смикнувся на другому поверсі. Коли двері повільно відчинялися, я наблизився до іншої людини в ліфті. Але це був не один пасажир. А три медсестри, які зібралися навколо кушетки, що перевозила чоловіка. Чоловік був прив'язаний. Одначе, поглянувши на нього, я міг сказати, що це не пацієнт. На ньому була уніформа санітара. І він кричав.

«Пустіть мене!, — горланив чоловік. — Я з ним не закінчив!»

Не відповівши, дві медсестри заштовхали кушетку всередину ліфта, де третя — старша медсестра, темношкіра жінка з волоссям, зав'язаним у кумедний тісенький пучок, пішла за ним, цокаючи язиком, і теж натиснула на кнопку третього поверху.

«Шановний, любий Грехеме, — сказала вона. Її вимова була з ледь відчутним акцентом, який я розпізнав як ірландський. — Це вже втретє за цей місяць. Хіба ми не говорили тобі оминати ту кімнату боком?»

Спостерігаючи це, я наївно подумав, що це лікарня, яка справді потребує моїх знань і турботи. Отже, я не здивувався, коли мені одразу запропонували роботу, незважаючи на те, що

під час співбесіди я пережив надзвичайний стрес через доктора Г., завідувачку лікарні.

Напевно, вас не шокує те, що робота в психіатричній лікарні, особливо у такій, штат якої недостатньо наповнений, є одночасно і захопливою, і тривожною. Більшість наших пацієнтів зверталися по консультацію або були амбулаторними, і їхні випадки коливалися від наркоманії та звикання до розладів настрою, зокрема депресії та проблем, пов'язаних із занепокоєнням, а також до шизофренії та психотиків і навіть невеликої групи пацієнтів із розладами харчування. Як державний заклад, ми маємо допомагати всім, хто звертається до нас, і, зазвичай, вони трохи відійшли від системи, вміють думати та мають певні фінансові обмеження. Зміни в системі психічного здоров'я, як політичні, так і економічні, означають, що у нас є лише невелика довгострокова служба. Більшість страхових компаній не платять за постійний догляд, більшість становлять приватні пацієнти та ті, ким опікується держава.

У цих стінах ви зустрічаєте людей з поглядами на світ, які були б сумно-кумедними, якби не завдали стільки страждань. Приміром, один із моїх пацієнтів відчайдушно намагався сказати мені, що студентський клуб в одному елітному університеті тримає в підвалі місцевого ресторану якогось гігантського монстра-людоджера з невимовною назвою, і що саме цей клуб згодував цьому монстру його кохану. Щоправда, чоловік пережив психотичний розлад і вбив свою кохану. Інший пацієнт водночас був впевнений, що в нього закохався мультиплікаційний персонаж, і прийшов на короткочасний

курс лікування після того, як його заарештували за переслідування художника. Упродовж перших місяців мені було складно навчитися, що ти не можеш показати людині, у якої марення, що саме є реальним, а що — ні. Це не допомагає, і пацієнти просто починають злитися.

Потім були троє або більше людей похилого віку, кожен із яких думав, що він — Ісус. Коли вони опинилися в одній палаті, то кричали одне на одного. Один із них — професор семінарії — знався на теології. Він вигукував випадкові цитати із учень Святого Томи Аквінського, ніби це якось робило його претензії на титул Спасителя більш автентичними. Знову ж таки, було б смішно, якби їхня ситуація не була настільки гнітючою.

Але навіть серед такої компанії у кожному шпиталі є хоча б один пацієнт, дивний навіть для психіатричного відділення. Я говорю про людину, від якої відмовились навіть лікарі й, незважаючи на свій досвід, усі намагаються триматися якнайдалі. Цей пацієнт, очевидно, божевільний, але ніхто не знає, як так сталося. Однак вони знають, що, намагаючись це зрозуміти, у вас теж «дах поїде».

Наш випадок був особливо дивним. Отож, цю людину привезли в лікарню ще маленькою дитиною і йому якось вдалося затриматися в ній більше ніж на двадцять років, незважаючи на те, що йому так і не вдавалося встановити діагноз. У нього було ім'я, але мені сказали, що ніхто в шпиталі його не пам'ятає, тому що його справа вважалася настільки непереборною, що ніхто більше не хотів читати його досьє. Коли люди мусили говорити про нього, то називали його «Джо».

Я кажу про нього, тому що ніхто не розмовляв із ним. Джо ніколи не виходив зі своєї палати, ніколи не приєднувався до групової терапії, не спілкувався з жодним психіатричним чи терапевтичним персоналом, і багато хто заохочував інших просто триматися подалі від нього. Мабуть, будь-який контакт із людьми, навіть із кваліфікованими фахівцями, погіршив його стан. Єдині люди, які регулярно його бачили, — це санітари, які мусили змінити простирадла чи забрати тарілку або дати нову порцію їжі, та медсестра, яка мала переконатися, що він приймає ліки. Ці візити зазвичай були моторошними і завжди закінчувались тим, що члени персоналу, які були до цього залучені, виглядали так, ніби за змоги вип'ють усі алкогольні напої у крамниці. Пізніше я дізнався, що Грехем, якого я бачив зв'язаним, коли прийшов на співбесіду, щойно вийшов із кімнати Джо. Як новоспечений психіатр, я мав доступ до його медичної карти, але інформації там було обмаль. Карта була надзвичайно тонкою. Здавалося, вона охоплювала дані минулого року, і була схожа на звіт про відпуск м'яких антидепресантів і седативних засобів. Найдивовижнішим було те, що у картках, які мені дозволяли переглядати, його повне ім'я було вилучено, і для ідентифікації залишилось лише стисле прізвище «Джо».

Будучи молодим, амбітним лікарем, успішним у здобутті вчених ступенів, і не дуже скромним, я був зачарований цим таємничим пацієнтом. І щойно почув про нього, вирішив, що зможу його вилікувати. Спочатку я згадував це лише як своєрідний жарт, і ті, хто мене почув, сміялися з цього, як з милого, юнацького ентузіазму.

Проте була одна медсестра, якій я серйозно довірив таємницю про своє бажання. Це та сама медсестра, яку я бачив, коли вона піклувалася про того зв'язаного Грехема. З поваги до неї та її сім'ї називатиму її Нессі. І саме з неї ця історія починається.

Я повинен дещо розказати про Нессі й те, чому я повідомив їй, зокрема, про свою мету. Нессі працювала в лікарні з часу еміграції з Ірландії в ролі новоспеченої медсестри в 70-х роках. Технічно вона була директором із догляду і працювала лише в денну зміну, але їй завжди здавалося, що треба тримати руку на пульсі, тож вам могло би здатися, що вона тут жила.

Нессі була надзвичайним джерелом комфорту як для мене, так і для інших лікарів і терапевтів, тому що керувала тісним судом, яке виходило за межі не лише медсестер, а також санітарів та опікунського персоналу. Нессі, здавалося, знала, як вирішити практично будь-яку проблему. Якщо пацієнту потрібно було заспокоїтись, Нессі була там. У неї було тьмяне чорне волосся, зібране в незграбний пучок, а гострі зелені очі блищали від її прищипуватого обличчя. Якщо пацієнт відмовляється приймати ліки, Нессі його вмовить. Якщо член персоналу з незрозумілої причини був відсутній, Нессі, здавалося, завжди була на його місці, щоб прикрити. Якби це місце згоріло, я впевнений, що Нессі була б тією, хто би сказав архітектору, як реставрувати будівлю.

Іншими словами, якщо ви хотіли дізнатися, як все працює зсередини, або хотіли отримати будь-яку пораду, ви мали б поговорити із Нессі. Лише це було б достатньою причиною, аби змусити мене підійти до неї з моїм доволі наївним прагненням.

Але була ще одна причина, окрім іншого, що я вказав, — це те, що Нессі була медсестрою, яка виконувала завдання — давала Джо ліки. Отож, вона була однією з небагатьох людей, які регулярно з ним спілкувалися.

Я добре пам'ятаю нашу розмову. Нессі сиділа в лікарняному кафетерії. У своїх напрочуд твердих руках тримала паперове горнятко з кавою. Я міг сказати, що вона в доброму гуморі, оскільки її волосся було розпущене. Нессі, здавалося, дотримується правила: чим більше вона напружена, тим щільніше зібране волосся. Якщо вона не збирала волосся у хвіст, це означало, що вона розслаблена.

Я наповнив горнятко з кавою, а потім сів навпроти неї. Помітивши мене, вона напрочуд невимушено посміхнулася і привіталася.

— Привіт, Паркере. І як ти там, наш вундеркінд? — спитала вона. Її вимова містила той потішний легкий ірландський акцент. Я посміхнувся у відповідь.

— Ймовірно, готуюсь до самогубства.

— Ой, лишенько, — сказала вона з насмішкою. — В такому разі мені слід знайти для тебе антидепресанти?

— Ой, ні, нічого такого. — посміявся я. — Ні, коли я сказав, що готуюсь до самогубства, то мав на увазі, що хочу зробити те, що всі інші вважатимуть дурною ідеєю.

— А оскільки це нерозумно, ти приходиш і розмовляєш із найстаршим дурнем на роботі.

— Я не це мав на увазі!

— Очевидно, хлопче. Не задирай носа, — сказала вона заспокійливим тоном. — Отже, що це за смілива ідея, про яку

ти думаєш?

Я по-змовницьки нахилився, дозволивши собі драматичну паузу, перш ніж відповісти.

— Я хочу спробувати вилікувати Джо.

Нессі, яка також нахилилася, щоб почути, що я їй скажу, сіла назад так несподівано і відчайдушно, що ви б могли подумати, наче її хтось ужалив. Почувся сплеск — її горнятко з кавою впало на підлогу. Вона перехрестилася, ніби рефлексивно.

— О, Боже, — зітхнула вона, давши волю своєму ірландському акценту. — Не жартуй про це. Хіба твоя мама ніколи не казала тобі не лякати літніх жіночок?

— Я не жартую, Нессі, — сказав я. — Кажу правду.

— Так, ти, чорт забирай, добре жартуєш. — Її зелені очі тепер ожили від гніву, але я відчув, що вона дивиться ніби не на мене. Вона була схожа на ведмедя, який щойно витягнув своє дитинча з небезпеки. Я обережно поклав свою руку на її.

— Пробач, Нессі. Я не хотів тебе налякати.

Її очі пом'якшали, але це не покращило вираз її обличчя. Тепер вона виглядала лише змарнілою. Нессі поклала свою руку на мою.

— Юначе, ти не винен, — сказала вона, послабивши акцент. Її обличчя вже не було таким переляканим. — Але ти не маєш жодного, чорт забирай, уявлення, про що говориш, і краще би ти ніколи і не дізнався.

— Чому? — тихо запитав я. — Що з ним не так?

Тоді, знаючи, що вона може не відповісти, я додав:

— Нессі, ти знаєш, що я занадто розумний. Мені не подобаються головоломки, які не можу розгадати.

— Це не моя провина. — Холодно сказала вона, і її очі знову затверділи. — Але добре, якщо це тебе зупинить. Я скажу тобі, чому. Бо щоразу, коли мені доводиться приносити ліки в його кімнату, я починаю замислюватися, чи не варто було б замикатися в цій лікарні, щоб не робити цього знову. Я мало сплю — іноді сняться жахіття. Тож пообіцяй, Паркер, що, якщо ти такий розумний хлопець, як ти думаєш, триматимешся якнайдалі від нього. В іншому випадку ти можеш закінчити в цій лікарні разом із ним. І ніхто з нас не хоче цього бачити.

Я хотів би сказати, що її слова не були марними. Але насправді вони лишень розпалили мій вогонь зацікавленості. Та це було востаннє, коли я відкрито обговорював із членом колективу своє прагнення вилікувати таємничого пацієнта. Насправді тепер у мене була ще ліпша причина: якби я міг його вилікувати, Нессі та всі інші, хто мав з ним справу, втратили б те, що звучало головним джерелом проблем у їхньому житті. Мені довелося відшукати записи про нього і подивитися, чи зможу я встановити діагноз.

Ви можете поцікавитися, чому я не запитав свого боса про пацієнта і чому, зрештою, вдався до підстав, щоб знайти записи. Структура цієї лікарні полягала в тому, що я рідко бачив завідувача лікарні, який мене найняв, доктора Г. Моїм щоденним керівником був чоловік на ім'я доктор П. І, на жаль, після зустрічі з ним я осягнув, що ми не зможемо нормально співпрацювати. Це був бородань із поголеною головою, з поглядом переслідувача. Він виглядав настільки диким, що, здавалося, міг ховати трупи кількох малих тварин. Його очі, схожі на пару знуджених свинячих щілин, виглядали нещасно.

Сумніваюся, що навіть виграш у лотерею його б ошчасливив. Спочатку він усно переслідував мене, але я швидко зрозумів, що він просто хизується своєю важливістю. Пізніше я дізнався, що він був дуже ледачим і ледве виконував свою роботу. Його рішення щодо лікування пацієнтів полягало в тому, щоб давати їм медикаменти доти, поки вони не оніміють. Це давало мені величезну автономію в роботі. На щастя, динаміка, якої він хотів, була такою, що я з ним рідко розмовляв, не кажучи вже про те, щоб звертатися до нього по настанови. І нікому не потрібно було говорити з ним про мене. Як і раніше, він майже не брав участі у стандартних зустрічах команди — щоденних інструктажах, коли всі переглядали плани догляду за пацієнтами. Я навіть не бачив його за межами кабінету, де він, схоже, ховався, немов відлюдько.

Отже, повернімося до мого полювання на записи про Джо. Щоб отримати доступ до файлу пацієнта, який був прийнятий до 2000 року, мені потрібно було попросити клерка відновити файл, використовуючи як орієнтир прізвище пацієнта. Так потрібно було зробити, оскільки лікарня не оцифрувала нічого, крім прізвищ і дат прийому пацієнтів до 2000 року. Пошук за прізвищем чи датою прийому був теоретично можливим. Однак, мені сказали, що, якщо не хочу, щоб клерки мене прибили, я повинен уникати такого прохання.

Зрештою, ця проблема вирішилася випадково. Я швидко переглянув черговий реєстр Нессі та медсестер, який вона ретельно охороняла, але вряди-годи залишала його без нагляду. На моє величезне задоволення, цей документ, очевидно, був одним із тих, де було вказано повне ім'я Джо: Джозеф Е. М.

Щоб уникнути язикатого клерка, який завжди лукавив, коли мені потрібно було законно перевірити записи, я зайшов у вихідні, коли Джеррі, алкоголік, який ледве функціонував, працював у кімнаті з документами. Він пустив мене, дав вказівки, куди йти і перед тим, як плюхнутися у своє крісло, пригрозив, що мені краще «повернути й**ані файли».

А потім я отримав файли. Джозефа Е. М. уперше було прийнято на лікування у 1973 році у віці 6 років, і він досі був позначений як такий, що перебуває на лікуванні. Файл був настільки заплений, що я сумнівався, що хтось відкривав його за десятиліття, і настільки товстим, що, схоже, ось-ось лусне.

Кінець безкоштовного уривку. Щоби читати далі, придбайте, будь ласка, повну версію книги.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.

На жаль, цей розділ недоступний у безкоштовному уривку.